



## Commande pour raccordements d'eau temporaires à Nidau

Les raccordements ne sont installés que selon les indications de ce formulaire!

▽ À remplir par le requérant compétent ▽

### Ces indications font foi pour la facturation

#### Partenaire commercial / Maître d'ouvrage

Entreprise: \_\_\_\_\_

Prénom/nom: \_\_\_\_\_

Rue/n°: \_\_\_\_\_

NPA/lieu: \_\_\_\_\_

#### Adresse de facturation autorisée

Identique à celle du partenaire commercial

Entreprise: \_\_\_\_\_

Prénom/nom: \_\_\_\_\_

Rue/n°: \_\_\_\_\_

NPA/lieu: \_\_\_\_\_

### Données du raccordement d'eau

Nom et n° de tél. mobile de la personne de contact: \_\_\_\_\_

Emplacement provisoire: \_\_\_\_\_

Sans facturation de la taxe sur les eaux usées (selon annexe Bauverwaltung Stadt Nidau):

But de l'utilisation: \_\_\_\_\_ Votre référence: \_\_\_\_\_

Racc. d'eau temp.:  sur l'hydrant - hydrant n°: \_\_\_\_\_ ou  à partir de conduites du réseau

Robinets 3/4":  oui  non

Date du racc.: \_\_\_\_\_ Heure: \_\_\_\_\_

Date de la restitution du compteur (environ): \_\_\_\_\_

▽ À remplir par Energie Service Biel/Bienne ▽

#### Prise du matériel

Date: \_\_\_\_\_

Mandat n°: \_\_\_\_\_

Compteur n°: \_\_\_\_\_

Type de compteur: \_\_\_\_\_

Consommation au compteur: \_\_\_\_\_ m<sup>3</sup>

Accessoires fournis:  clé d'hydrant  robinets doubles Storz 55/¾"  réduction Storz 55/75

Date & signature: \_\_\_\_\_

#### Restitution du matériel

Date de la restitution: \_\_\_\_\_

Consommation au compteur: \_\_\_\_\_ m<sup>3</sup>

Compteur n°: \_\_\_\_\_

Type de compteur: \_\_\_\_\_

Loyer du compteur: \_\_\_\_\_ journées civiles

Consommation d'eau: \_\_\_\_\_ m<sup>3</sup>

Accessoires fournis:  clé d'hydrant  robinets doubles Storz 55/¾"  réduction Storz 55/75

État du compteur:  en ordre  défectueux: \_\_\_\_\_

ESB : Date & signature: \_\_\_\_\_

Client : Lieu, date: \_\_\_\_\_ Signature: \_\_\_\_\_

Energie Service Biel / Bienne

Gottstattstrasse 4, rue de Gottstatt 4 · Postfach / CP 4263 · 2500 Biel / Bienne

T 032 321 12 11 · F 032 321 12 90 · www.esb.ch



## Informations pour le prélèvement d'eau temporaire

### 1 Autorisation

Tout prélèvement d'eau temporaire doit être autorisé par Energie Service Biel/Bienne (ESB). La consommation doit être enregistrée par un compteur.

### 2 Commande

Les commandes de prélèvement d'eau temporaire, que ce soit à partir d'un hydrant ou du réseau de conduites, doivent être **transmises à ESB au moyen du formulaire ad hoc dûment rempli et au moins 2 jours ouvrables avant la mise en service du raccordement.**

Les commandes peuvent être transmises par courrier postal à notre adresse ou par courriel à [meteringgw@esb.ch](mailto:meteringgw@esb.ch).

### 3 Installation

Les compteurs d'eau pour un prélèvement d'eau temporaire à partir d'un hydrant peuvent être retirés auprès d'ESB pour être montés directement sur l'hydrant par le client s'il dispose des connaissances spécifiques requises. En cas de manipulation non conforme de l'hydrant, les interventions d'une équipe ESB sont facturées selon la charge de travail occasionnée. Pour les clients n'ayant pas les connaissances techniques nécessaires, ESB s'occupe volontiers de l'installation du point de prélèvement d'eau temporaire contre facturation de la charge de travail correspondante.

Les raccords temporaires à partir du réseau de conduites (p.ex. fontaine de chantier), compteur inclus, sont installés contre paiement d'un émolument. Cela n'inclut pas la charge de travail de génie civil supplémentaire éventuelle. Pour les détails, veuillez nous contacter.

### 4 Facturation

Une facture est adressée au mandant de l'installation pour toute la durée du prélèvement d'eau temporaire. Les modifications ultérieures des données contactuelles sont également facturées.

### 5 Eaux usées

ESB assume les encaissements pour le compte Bauverwaltung de la Ville de Nidau. Les eaux usées sont toujours facturées en même temps que les prélèvements d'eau temporaires. Dans la mesure où aucune eau n'est introduite dans la canalisation, une demande d'exemption des taxes relatives aux eaux usées peut être adressée au service Bauverwaltung Nidau. L'autorisation doit être transmise à ESB en même temps que la commande concernant les raccords d'eau temporaires.

### 6 Lecture

Les états des compteurs doivent être relevés par le client et transmis à ESB (sur demande écrite correspondante). Les compteurs d'hydrants doivent être renvoyés une fois par an (en décembre) à ESB pour un contrôle du fonctionnement.

### 7 Devoir de diligence

Les compteurs d'eau doivent être traités avec soin. Les compteurs endommagés, perdus ou encore éclatés pour cause de gel seront facturés.

### 8 Fin de la consommation temporaire

Si le point de prélèvement n'est plus utilisé, le compteur doit être renvoyé à ESB.

Bienne, avril 2016